



QuickNotes Octobre 2016 Vol. 1

Journées Portes Ouvertes des Établissements Scolaires Prévues pour le 10 Octobre

Sauvegardez la date: MCPS a désigné le **lundi 10 octobre** pour que les écoles puissent tenir leurs journées Portes Ouvertes. Ceci est une excellente opportunité qui permettra aux parents d'observer leurs enfants dans la salle de classe, en apprendre plus sur les programmes scolaires, et rencontrer le personnel scolaire. Consultez l'école de votre enfant pour en savoir plus.

Le Board of Education Prendra en Considération Trois Options de Calendrier pour l'Année Scolaire 2017-2018

Durant la réunion du Comité de Gestion de Politique du Montgomery County Board of Education le 20 septembre, les membres du comité ont proposé l'avancement de trois options de calendrier pour considération par le Board of Education entier. Le Board prévoit de discuter les options du calendrier à sa réunion du 10 octobre.

Voici les trois options de calendrier proposées pour l'année scolaire 2017-2018:

- [Première Version - La Rentrée Scolaire aura lieu le 5 septembre 2017](#)
- [Deuxième Version - La Rentrée Scolaire aura lieu le 5 septembre 2017](#)
- [Troisième Version - La Rentrée Scolaire aura lieu le 28 août 2017](#)

Si vous souhaitez partager vos commentaires au sujet de ces options de calendriers, envoyez un email au [Board of Education](#)

Célébrer la Semaine de Service Communautaire ce Mois!

Rejoindre la célébration de service communautaire de Montgomery County en faisant du bénévolat pour un (ou plus) des [plusieurs projets](#) prévus pour le 30e anniversaire de la

Semaine de Service Communautaire, du 16 au 23 octobre. Peu importe vos intérêts, il y a un projet de service #CSW2016 que vous aimerez - et il y en a qui sont préautorisés pour des heures SSL à MCPS!

Si vous aimez donner un coup de jeune, vous pouvez [aider à peindre un clinique de santé pour les résidents à revenu moyen](#) le samedi 22 octobre, ou [nettoyer un parc, un cimetière historique, ou un bassin d'eaux pluviales](#) le dimanche 16 ou 23 octobre. On a aussi besoin d'aide [à faire du jardinage et à nettoyer le terrain chez les résidents les plus vulnérables du comté](#) le dimanche, lundi, ou mercredi 16, 17, et 19 octobre.

Souhaitez-vous faire du bénévolat pour aider les enfants? Inscrivez-vous pour [aider à faire des boîtes de réconfort](#) pour les enfants qui entrent dans une famille d'accueil le lundi, mercredi, et jeudi 17, 19, et 20 octobre; [organiser des informations sur les difficultés d'apprentissage](#) pour les écoles le mercredi 19 octobre ou le dimanche 23 octobre; ou [apporter et servir le brunch ou le dîner](#) aux enfants subissant des traitements médicaux critiques et à leurs familles logeant à Children's Inn à NIH le jeudi 20 octobre ou le dimanche 23 octobre.

Peut-être que vous voudriez aider à [trier et distribuer les dons de meubles et vêtements aux personnes et familles dans le besoin](#). Si oui, inscrivez-vous pour aider avec les projets prévus le lundi, mardi, ou jeudi 17, 18, ou 20 octobre.

[Inscrivez-vous aujourd'hui et regardez la liste de projets la plus récente](#): revisitez souvent, car des projets sont rajoutés de façon régulière. Prévenez vos amis que vous allez y participer (et encouragez-les à en faire de même) en vous connectant à [l'évènement #CSW2016 sur Facebook](#). Et partagez vos publications et photos relatives à la Semaine de Service Communautaire - avant et après l'évènement - sur les médias sociaux en employant le hashtag #CSW2016.

Si votre école ou PTA aimerait planifier un projet de bénévole durant la semaine, prévenez le Montgomery County Volunteer Center en [complétant ce formulaire](#). Veuillez le remplir même si vous avez les volontaires nécessaires, pour que le Volunteer Center puisse suivre l'excellent service accompli.

Questions? Envoyez un email à servicedays@montgomerycountymd.gov ou appelez le 240-777-2600.

Options, une Ressource en Ligne Pour les Parents

Le guide 2016-2017 des Options est conçu pour aider les élèves et leurs familles à se renseigner sur les programmes divers qui sont disponibles à MCPS au niveau des écoles élémentaires, des collèges et des lycées. Beaucoup de ces programmes sont mis à la disposition des élèves peu importe où ils vivent. Chaque programme est conçu pour

fournir des occasions d'apprentissage enrichies basées sur l'intérêt et la motivation de l'élève. Le guide des Options peut être utilisé comme référence pour des opportunités disponibles, mais ne se réfère pas à tous les programmes spéciaux dans le comté. Les parents sont encouragés à considérer les questions suivantes pendant qu'ils lisent le guide:

- Quel est le meilleur environnement d'apprentissage pour mon enfant?
- Est-ce qu'il y a des programmes mentionnés dans ce guide qui pourraient répondre aux besoins et intérêts de mon enfant?
- Ai-je examiné toutes les options disponibles à mon enfant à notre école de quartier?

[Le guide est disponible en ligne.](#)

Des Opportunités de Leadership des Élèves et de Volontariat Sont Disponibles

Le programme du Maryland Student Page recherche des lycéens seniors pour la session de 2017 (janvier-avril) de l'Assemblée Générale du Maryland (Maryland General Assembly) à Annapolis. Les élèves seniors de Maryland âgés d'au moins de 16 ans sont éligibles à faire une demande. Le programme est conçu afin:

1. de susciter l'intérêt des jeunes dans les affaires du gouvernement de l'état,
2. d'accroître la participation au gouvernement et favoriser le leadership chez les jeunes, et
3. de permettre aux élèves de fournir un service essentiel à l'assemblée législative, tout en rencontrant des législateurs et autres responsables.

Les jeunes "Pages" seront affectés soit au Sénat soit à la Chambre des Délégués (Senate ou House of Delegates) pour 13 semaines et recevront une allocation de \$55 par jour de travail. La date limite pour soumettre une demande de candidature est le **jeudi 20 octobre à 17h00**. Les demandes de candidature peuvent être trouvées sur le [site web de MCPS](#).

Les demandes de candidature remplies devraient être envoyées à Katie Rossini [par email](#).

Les demandes pour l'Ida F. Haimovicz Visual Arts Award sont disponibles!

L'Ida F. Haimovicz Visual Arts Award aide un lycéen senior de Montgomery County à poursuivre des études en et/ou une carrière dans les arts plastiques. Le prix est remis sur la base de mérite artistique de l'œuvre originale soumise ainsi que le potentiel du candidat pour une carrière dans les arts plastiques, et non pas sur le besoin financier. Le gagnant recevra \$3,000 et une opportunité de présenter ses œuvres originales durant une exposition à la Galerie Betty Mae Kramer au Silver Spring Civic Building. Faites une demande aujourd'hui!

La date limite est le vendredi 14 octobre à 23h59. Pour faire une demande et accéder aux lignes directrices du prix et au formulaire de demande, cliquez [ici](#).

Les demandes pour le Fran Abrams Creative Writing Award sont disponibles!

Le Fran Abrams Creative Writing Award aide un lycéen senior de Montgomery County à poursuivre les études en et/ou une carrière dans l'écriture créative. Le prix est remis sur la base de mérite artistique de l'œuvre original soumise ainsi que le potentiel du candidat pour une carrière dans l'écriture créative, et non pas sur le besoin financier. Le gagnant recevra \$1,000 et une opportunité de lire son œuvre original à une réception à la Galerie Betty Mae Kramer au Silver Spring Civic Building. Faites une demande aujourd'hui!

La date limite pour les demandes est le vendredi 14 octobre à 23h59. Pour faire une demande et accéder aux lignes directrices du prix et au formulaire de demande, cliquez [ici](#).

Questions? Veuillez contactez Chris Quach, Grants Assistant, à chris.quach@creativemoco.com ou 301-565-3805 x21, ou Nabil Ghachem, Grants Program Manager, à nabil.ghachem@creativemoco.com ou 301-565-3804.

Le Conseil des Parents de NAACP Tiendra une Réunion de Lancement

La réunion de lancement du Conseil des Parents de NAACP aura lieu de 17h45 à 20h30 le mardi 18 octobre à Gaithersburg High School. Cet événement réunira des parents et des enseignants et directeurs de MCPS pour échanger des idées sur l'engagement des parents et comment améliorer le rendement des élèves.

Les participants assisteront à des ateliers axés sur les sujets d'équité raciale et son impact sur les résultats scolaires pour les élèves de couleur et l'importance de la culture à l'école et au domicile.

[Conseil des Parents de NAACP](#)

Les Cours Judiciaires du Maryland Demandent aux Élèves d'Aider à Promouvoir la Paix

La Magistrature du Maryland (Maryland Judiciary) invite les jeunes artistes à aider à promouvoir la paix dans le 11e Concours Artistique annuel de Signets pour la Journée de Résolution de Conflits. Le concours pour les élèves du Maryland dans les grades K-8 célèbre la Journée Nationale de Résolution de Conflits, qui a lieu jeudi 20 octobre.

Le concours est subventionné par le Mediation and Conflict Resolution Office de la Magistrature du Maryland (MACRO). L'année dernière, plus de 1,900 élèves à travers le

Maryland ont participé dans le concours, avec 15 signets ayant reçu un prix et 61 mentions honorables.

Les élèves sont invités à créer des signets basés sur le thème de résolution ou de prévention de conflit. Les sujets peuvent comprendre la médiation des pairs, la discussion, le pardon, le respect des différences, la résolution de problèmes ensemble, l'écoute, la tolérance, le développement de la paix, ou les alternatives à la violence.

Les soumissions seront jugées sur la créativité et le message. Les prix seront remis pour les premières, deuxièmes, et troisièmes places dans trois tranches d'âge: les grades K-2, 3-5, et 6-8. Pour chaque tranche d'âge, les prix seront de \$75 pour la première place, \$50 pour la deuxième place, et \$25 pour la troisième place. En plus des prix, six signets choisis sur les neuf seront imprimés et distribués à travers le Maryland pour promouvoir la résolution de conflits.

Les soumissions sont à rendre le jeudi 20 octobre, la Journée de Résolution de Conflits. Le [site web](#) de MACRO fournit un [modèle](#) qui peut être utilisé pour les soumissions d'œuvres originales. Tout autre format papier peut être aussi utilisé. La taille de l'image finie ne doit pas dépasser 3 pouces de hauteur et 9 pouces de largeur. Les informations suivantes doivent figurer sur les œuvres des élèves, soit au dos du signet soit sur l'étiquette fournie dans le modèle:

- Le nom, âge, et grade de l'élève
- Nom de l'école ou du programme, le cas échéant
- Le nom et l'adresse email de l'enseignant ou du parent
- Une adresse où l'œuvre peut être renvoyée après le concours

Les participants sont priés de ne pas plier les œuvres, et de les poster ou les livrer par porteur avant le 20 octobre, à Alecia Parker, MACRO, 2001 Commerce Park Drive, Suite C, Annapolis, Maryland 21401.

Pour en savoir plus sur le Concours Artistique de Signets pour la Journée de Résolution de Conflits, contactez Alecia Parker, 410-260-3540, or alecia.parker@mdcourts.gov.

MCPS à la Une

Avez-vous quelques minutes? N'hésitez pas à regarder les actualités, vidéos, et communiqués de presse les plus récents de MCPS.

Vidéos

[Directrice Assistante Choisie Comme "Éducatrice de l'Année" au Comté](#)

Les Écoles de MCPS Figurent dans les Nouvelles

[Sligo Middle School Accueille la Journée Communautaire S'TEAM afin de Renseigner les Résidents sur l'énergie renouvelable à Silver Spring](#)

[Les tuteurs dans les programmes intergénérationnels à Montgomery County abordent ouvertement le sujet de l'aide aux élèves](#)

[Les résultats des examens normalisés démontrent que Montgomery County dépasse les autres comtés de l'état du Maryland](#)

[Enseignants Bien-Aimés](#)

Communiqués de Presse

[Les Scores du SAT Augmentent Pour les Diplômés 2016 de MCPS](#)

[Les Élèves de MCPS Progressent sur les Évaluations de PARCC](#)